

Sunday Service 主日崇拜
Sunbridge Road Mission
Gaynor Street, Bradford, BD1 2LF

Church House 教會屋
8 Ashgrove, Great Horton Road
Bradford, BD7 1BN



Bradford Chinese
Christian Church
百福華人基督教會

Church Pastor Rev Irene Chan Tel 電話 07930 241 998
教會牧師 陳月明牧師 Email 電郵 irene.chan@bccc.org.uk

2013 主題：按著真理敬拜，隨上主心意事奉 本月主題：認識神

04/08/2013 11/08/2013 18/08/2013

01:30 pm 主日崇拜

崇拜講題	耶和華喜悅的敬拜	主基督的僕人	禁食
主席	English Friday	Roger Williams	Xiao Mei
敬拜	Kevin Zhang	Kevin Cheung	Xiao Mei
歡迎	English Friday	Barry	Mandarin Sunday
司事	English Friday	Grace Law / Jody	Mandarin Sunday
主席翻譯	English Friday	Fun	Yan Yan
敬拜翻譯	Kenneth Fong	Hui Hui	Yan Yan
投影員	Hui Hui	Grace Law	Kevin Cheung
講員	Pastor Irene Chan	Pastor Philip Dyson	Pastor Irene Chan
講員翻譯	Belinda	Fun	Fun
聖餐司事	-	-	Mr & Mrs Li
司琴	TBC	TBC	Ben
結他	Derek	Derek	-

02:10 pm 主日學

幼兒班	TBC	Janet	Alice
兒童班	Fun	Kevin	Margot

03:00 pm 茶點

主持	Johnny/Kenneth	Kevin C/Hui Hui	Kenneth/Kevin Z
茶點預備	Gordon & Yuen Tai's	Allen & Bee's Group	Xue Bin & Li Zhu's
茶點組員	Kelly, Xiao Qin, Elisabeth, Hui Hui, Janet	Johnny, Fun, Chen, Kevin C, Grace C	Bob, Jacky Xu, Mun Yin, Yan Yan, Pauline

04:00 pm 祈禱會

教會屋膳食	-	-	Alice
-------	---	---	-------

Sunday Service 主日崇拜
Sunbridge Road Mission
Gaynor Street, Bradford, BD1 2LF

Church House 教會屋
8 Ashgrove, Great Horton Road
Bradford, BD7 1BN



Bradford Chinese
Christian Church
百福華人基督教會

Church Pastor Rev Irene Chan Tel 電話 07930 241 998
教會牧師 陳月明牧師 Email 電郵 irene.chan@bccc.org.uk

2013 主題：按著真理敬拜，隨上主心意事奉 本月主題：認識神

04/08/2013 11/08/2013 18/08/2013

01:30 pm 主日崇拜

崇拜講題	耶和華喜悅的敬拜	主基督的僕人	禁食
主席	English Friday	Roger Williams	Xiao Mei
敬拜	Kevin Zhang	Kevin Cheung	Xiao Mei
歡迎	English Friday	Barry	Mandarin Sunday
司事	English Friday	Grace Law / Jody	Mandarin Sunday
主席翻譯	English Friday	Fun	Yan Yan
敬拜翻譯	Kenneth Fong	Hui Hui	Yan Yan
投影員	Hui Hui	Grace Law	Kevin Cheung
講員	Pastor Irene Chan	Pastor Philip Dyson	Pastor Irene Chan
講員翻譯	Belinda	Fun	Fun
聖餐司事	-	-	Mr & Mrs Li
司琴	TBC	TBC	Ben
結他	Derek	Derek	-

02:10 pm 主日學

幼兒班	TBC	Janet	Alice
兒童班	Fun	Kevin	Margot

03:00 pm 茶點

主持	Johnny/Kenneth	Kevin C/Hui Hui	Kenneth/Kevin Z
茶點預備	Gordon & Yuen Tai's	Allen & Bee's Group	Xue Bin & Li Zhu's
茶點組員	Kelly, Xiao Qin, Elisabeth, Hui Hui, Janet	Johnny, Fun, Chen, Kevin C, Grace C	Bob, Jacky Xu, Mun Yin, Yan Yan, Pauline

04:00 pm 祈禱會

教會屋膳食	-	-	Alice
-------	---	---	-------

Sunday Service 主日崇拜
Sunbridge Road Mission
Gaynor Street, Bradford, BD1 2LF

Church House 教會屋
8 Ashgrove, Great Horton Road
Bradford, BD7 1BN



Bradford Chinese
Christian Church
百福華人基督教會

Church Pastor Rev Irene Chan Tel 電話 07930 241 998
教會牧師 陳月明牧師 Email 電郵 irene.chan@bccc.org.uk

THEME 2013: Worship God in truth and serve Him in His power and will
THIS MONTH'S THEME: Knowing God

04/08/2013 11/08/2013 18/08/2013

01:30 pm Sunday Service

Topic	The way into God's presence	Servant hood	Fasting
Chairing	English Friday	Roger Williams	Xiao Mei
Worship	Kevin Zhang	Kevin Cheung	Xiao Mei
Welcoming	English Friday	Barry	Mandarin Sunday
Steward	English Friday	Grace Law / Jody	Mandarin Sunday

Chair Interpreter	English Friday	Fun	Yan Yan
W.ship Interpreter	Kenneth Fong	Hui Hui	Yan Yan
Projectionist	Hui Hui	Grace Law	Kevin Cheung
Speaker	Pastor Irene Chan	Pastor Philip Dyson	Pastor Irene Chan
Speaker Interpreter	Belinda	Fun	Fun
Communion	-	-	Mr & Mrs Li

Pianist	TBC	TBC	Ben
Guitarist	Derek	Derek	-

02:10 pm Sunday School

Creche	TBC	Janet	Alice
Children	Fun	Kevin	Margot

03:00 pm Tea Fellowship

Chair	Johnny/Kenneth	Kevin C/Hui Hui	Kenneth/Kevin Z
Preparation	Gordon & Yuen Tai's	Allen & Bee's Group	Xue Bin & Li Zhu's
Group Members	Kelly, Xiao Qin, Elisabeth, Hui Hui, Janet	Johnny, Fun, Chen, Kevin C, Grace C	Bob, Jacky Xu, Mun Yin, Yan Yan, Pauline

04:00 pm Prayer Meeting

Open House	-	-	Alice
------------	---	---	-------

www.bccc.org.uk info@bccc.org.uk Tel 01274 735 682 Registered Charity No. 1097657

Sunday Service 主日崇拜
Sunbridge Road Mission
Gaynor Street, Bradford, BD1 2LF

Church House 教會屋
8 Ashgrove, Great Horton Road
Bradford, BD7 1BN



Bradford Chinese
Christian Church
百福華人基督教會

Church Pastor Rev Irene Chan Tel 電話 07930 241 998
教會牧師 陳月明牧師 Email 電郵 irene.chan@bccc.org.uk

THEME 2013: Worship God in truth and serve Him in His power and will
THIS MONTH'S THEME: Knowing God

04/08/2013 11/08/2013 18/08/2013

01:30 pm Sunday Service

Topic	The way into God's presence	Servant hood	Fasting
Chairing	English Friday	Roger Williams	Xiao Mei
Worship	Kevin Zhang	Kevin Cheung	Xiao Mei
Welcoming	English Friday	Barry	Mandarin Sunday
Steward	English Friday	Grace Law / Jody	Mandarin Sunday

Chair Interpreter	English Friday	Fun	Yan Yan
W.ship Interpreter	Kenneth Fong	Hui Hui	Yan Yan
Projectionist	Hui Hui	Grace Law	Kevin Cheung
Speaker	Pastor Irene Chan	Pastor Philip Dyson	Pastor Irene Chan
Speaker Interpreter	Belinda	Fun	Fun
Communion	-	-	Mr & Mrs Li

Pianist	TBC	TBC	Ben
Guitarist	Derek	Derek	-

02:10 pm Sunday School

Creche	TBC	Janet	Alice
Children	Fun	Kevin	Margot

03:00 pm Tea Fellowship

Chair	Johnny/Kenneth	Kevin C/Hui Hui	Kenneth/Kevin Z
Preparation	Gordon & Yuen Tai's	Allen & Bee's Group	Xue Bin & Li Zhu's
Group Members	Kelly, Xiao Qin, Elisabeth, Hui Hui, Janet	Johnny, Fun, Chen, Kevin C, Grace C	Bob, Jacky Xu, Mun Yin, Yan Yan, Pauline

04:00 pm Prayer Meeting

Open House	-	-	Alice
------------	---	---	-------

www.bccc.org.uk info@bccc.org.uk Tel 01274 735 682 Registered Charity No. 1097657

感恩與禱告

- 1 Johnny 眼部受到病毒感染。求神医治他能早日康复。
- 2 请为Kelly女儿的健康祈祷，希望她能早日康复。
- 3 感谢主，Connie的父亲已经决志信主，病情好转并已出院。请继续为他的康复祈祷。
- 4 Allen_Williams的妹妹Ann_Hewick已被诊断为运动神经元疾病。求神医治她的疾病。
- 5 Allen_Williams完成了他的第一次前列腺癌治疗。请为Allen祈祷，求主安抚和医治他。
- 6 为即将毕业的学生祷告，愿神带领他们将来的道路让他们继续事奉主。
- 7 愿神展示祂在本教会事工上的计划和方向及指引教会令教会能在属灵上成长，并实行祂在百福这里的使命。
- 8 为那些在夏季外遊的弟兄姊妹祈祷，求神赐予他们平安的旅程。
- 9 愿神赐平安予英国，免受恐怖袭击威胁。
- 10 为埃及和中东的和平与秩序祷告。
- 11 祈求神预备更多到百福学习和工作的基督徒今年九月到我们的教会聚会。

報告

- 1 Global_Café于周六8月10日下午3点在The Discovery Centre, 1 Sherbourne Rd Bradford BD7 1RB 举行下午茶节目。
欢迎任何有意款待国际学生到舍下吃饭的家庭参加。详情请联络Kenneth。
- 2 恭喜Karen和Ken喜获男婴Jayden，重6磅10盎司。愿神祝福他们一家。
- 3 教会执事会将于下周日8月11日举行祈祷会暨执事会议。时间和地点有待执事会成员决定。

感恩與禱告

- 1 Johnny 眼部受到病毒感染。求神医治他能早日康复。
- 2 请为Kelly女儿的健康祈祷，希望她能早日康复。
- 3 感谢主，Connie的父亲已经决志信主，病情好转并已出院。请继续为他的康复祈祷。
- 4 Allen_Williams的妹妹Ann_Hewick已被诊断为运动神经元疾病。求神医治她的疾病。
- 5 Allen_Williams完成了他的第一次前列腺癌治疗。请为Allen祈祷，求主安抚和医治他。
- 6 为即将毕业的学生祷告，愿神带领他们将来的道路让他们继续事奉主。
- 7 愿神展示祂在本教会事工上的计划和方向及指引教会令教会能在属灵上成长，并实行祂在百福这里的使命。
- 8 为那些在夏季外遊的弟兄姊妹祈祷，求神赐予他们平安的旅程。
- 9 愿神赐平安予英国，免受恐怖袭击威胁。
- 10 为埃及和中东的和平与秩序祷告。
- 11 祈求神预备更多到百福学习和工作的基督徒今年九月到我们的教会聚会。

报告

- 1 Global_Café于周六8月10日下午3点在The Discovery Centre, 1 Sherbourne Rd Bradford BD7 1RB 举行下午茶节目。
欢迎任何有意款待国际学生到舍下吃饭的家庭参加。详情请联络Kenneth。
- 2 恭喜Karen和Ken喜获男婴Jayden，重6磅10盎司。愿神祝福他们一家。
- 3 教会执事会将于下周日8月11日举行祈祷会暨执事会议。时间和地点有待执事会成员决定。

Thanksgiving and Prayers

- 1 Johnny has been suffered from eye infection. Pray that God will heal him.
- 2 Pray for Kelly's daughter's health and hope she will be getting better soon.
- 3 Thank God, Connie's father has decided to believe in Jesus, his condition improved and was discharged. Please continue to pray for his recovery.
- 4 Allen Williams's sister Ann Hewick has been diagnosed having motor neurone disease. Pray that God will heal her of the disease.
- 5 Allen Williams finished the first treatment for his prostate cancer. Pray that God will touch and heal him of this disease.
- 6 Pray for those who have finished their studies that God will guide and direct their future path.They will settle in a church continuing their walk and service in the Lord.
- 7 Pray for our church that God will show us His plans & directions in our church ministry and guide our church to grow spiritually and fulfil His Great Commission here in Bradford.
- 8 Pray for those travelling on holidays or for other reasons that God may grant them safe travel and protection during this summer.
- 9 Pray for peace and protection from terrorism within the UK.
- 10 Pray for a peaceful resolution in Egypt and peace & order in the Middle East.
- 11 Please pray that God may send more christian students or working people to our church this September.

Announcements

- 1 Global Cafe Afternoon Tea event at 3pm on Saturday 10th August at The Discovery Centre, 1 Sherbourne Rd Bradford BD7 1RB. Any family willing to host an international student for a meal are welcome to this event. Details from Kenneth.
- 2 Congratulations to Karen & Ken upon the arrival of their new baby boy Jayden weighing 6lbs 10oz. May God's blessings be upon their family.
- 3 The Church Council will meet for prayer & discussing church matters next Sunday 11 August. Time & venue to be arranged by the council.

Thanksgiving and Prayers

- 1 Johnny has been suffered from eye infection. Pray that God will heal him.
- 2 Pray for Kelly's daughter's health and hope she will be getting better soon.
- 3 Thank God, Connie's father has decided to believe in Jesus, his condition improved and was discharged. Please continue to pray for his recovery.
- 4 Allen Williams's sister Ann Hewick has been diagnosed having motor neurone disease. Pray that God will heal her of the disease.
- 5 Allen Williams finished the first treatment for his prostate cancer. Pray that God will touch and heal him of this disease.
- 6 Pray for those who have finished their studies that God will guide and direct their future path.They will settle in a church continuing their walk and service in the Lord.
- 7 Pray for our church that God will show us His plans & directions in our church ministry and guide our church to grow spiritually and fulfil His Great Commission here in Bradford.
- 8 Pray for those travelling on holidays or for other reasons that God may grant them safe travel and protection during this summer.
- 9 Pray for peace and protection from terrorism within the UK.
- 10 Pray for a peaceful resolution in Egypt and peace & order in the Middle East.
- 11 Please pray that God may send more christian students or working people to our church this September.

Announcements

- 1 Global Cafe Afternoon Tea event at 3pm on Saturday 10th August at The Discovery Centre, 1 Sherbourne Rd Bradford BD7 1RB. Any family willing to host an international student for a meal are welcome to this event. Details from Kenneth.
- 2 Congratulations to Karen & Ken upon the arrival of their new baby boy Jayden weighing 6lbs 10oz. May God's blessings be upon their family.
- 3 The Church Council will meet for prayer & discussing church matters next Sunday 11 August. Time & venue to be arranged by the council.